122 2

FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. {POPULATION BY NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / POPULATION NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME DU CA

Province Ontario — District No. 122 Stormont — S. District No. 8 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 8 in Cornwall Townships

(City, town, village, township or parish. / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Page 1 — 5011

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par A. J. McCorkindale — {Enumerator. / Recenseur.} June 1st and

SURRENDERED IN THE ORDER OF VISITATION		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION.						OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING				WAGE EARNERS.								INSURANCE HELD AT DATE.			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER.						
Dwelling (if one)	Family, household or institution	Name of each person in family, household or institution	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village, and Range or concession and lot or subdivision number. If in township or parish, Street and house number if in city, town or village. Or other description.)	Sex.	Relationship to head of family or household.	Single, married, widowed or divorced.	Month of birth.	Year of birth.	Age at last birthday.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.)	Year of immigration to Canada. If naturalized.	Year of naturalization. (Country of birth.)	Racial or tribal origin.	Nationality.	Religion.	Trade or occupation.	Employer.	Employee.	Working on own account.	Weeks employed in 1910 on other than wages.	Wages received in 1910 on other than wages.	Income not received in cash (specify).	Total earnings in 1910 from other sources.	Total earnings in 1910 from personal work.	Date of earnings per week. (Last received by employee.)	Upon life. $	Against accident or sickness. $	Kind of business in which employed.	Months at school in 1910.	Can read.	Can write.	Language commonly spoken.	Language commonly spoken.	Cost of instruction in 1910 for persons in public or separate schools.	Kind.	Attends.	Infirm. (deaf-mute, blind, etc.)
Dwelling	Famille, ménage ou institution	NOMS DE CHAQUE PERSONNE DANS L'ORDRE DES VISITES. / Nom de chaque personne dans la famille, le ménage ou l'institution.	RESIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS / Lieu de domicile, (Canton ou paroisse, rôle, ville ou village. Rang ou concession et lot ou No. de subdivision pour le canton ou la paroisse. Rue et No. de la maison pour la ville, la ville ou le village. Ou autres détails.)	Sexe.	Parenté avec le chef de la famille ou le ménage.	Célibataire, marié, veuf ou divorcé.	Mois de naissance.	Année de naissance.	Age au dernier anniversaire.	Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier province ou territoire.)	Date de l'immigration au Canada.	Date de la naturalisation. (Pays de naissance.)	Origine raciale ou tribale.	Nationalité.	Religion.	Emploi habituel ou métier.	Employeur.	Employé.	Travaillant à son compte.	Nombre de semaines (durant 1910) employé à quelque travail autre que personnel.	Montant reçu (en 1910) pour travail autre que personnel.	Revenu non reçu en espèces (spécifier).	Total des gains en 1910 provenant de sources diverses.	Total des gains en 1910 provenant du travail personnel.	Taux d'après lequel on touche actuellement le salaire.	Sur la vie. $	Par accidents ou la maladie. $	Genre de l'industrie employée.	Nombre de mois à l'école en 1910.	Sait lire.	Sait écrire.	Langue communément parlée.	Langue communément parlée.	Coût de l'instruction en 1910 des personnes aux écoles publiques ou séparées.	Genre.	Assiste.	Infirme. (sourd-muet, aveugle, etc.)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
1	1	Barbeau Aglore	Pt 23 R 6	M	Head	S	July	1891	19	C			French	Canadian	R Catholic	Labourer	2-9-00	no	yes	no	on farm	52		60		260						13	13	E			
2		" Maralda	"	F	Mother	W	Nov	1853	46	C			French	Canadian	R Catholic	None																13	13	E			
3		" Zabmore	"	M	Brother	S	June	1893	17	C			French	Canadian	R Catholic	Labourer	0-9-00	no	yes	no	on farm	50		60		232						13	13	E			
4		" Ayla	"	M	Brother	S	March	1897	15	C			French	Canadian	R Catholic	Labourer	0-9-00	no	yes	no	on farm	52		70		86						13	13	E			
5		" Archie	"	M	Brother	S	Nov	1898	12	C			French	Canadian	R Catholic	Labourer	1-9-00	no	yes	no	on farm	52		70		135						13	13	E			
6		" Polly	"	F	Sister	S	May	1908	3	C			French	Canadian	R Catholic																		13	13	E			
7	2	2 Finney Fredrik	Pt 23 R 6	M	Head	M	July	1879	32	C			French	Canadian	R Catholic	Farmer	0-9-00	No	No	No												10	10	E			
8		" Winifred	"	F	Wife	M	April	1887	24	C			French	Canadian	R Catholic	None																10	10	E			
9		" Mary	"	F	daughter	S	July	1901	09	C			French	Canadian	R Catholic	None																9	10	E			
10		" Bernard	"	M	Son	S	May	1903	8	C			French	Canadian	R Catholic																	8	10	E			
11		" Nellie	"	F	daughter	S	July	1908	2	C			French	Canadian	R Catholic																	2	No	No	-		
12	3	3 McLellan Alexander	Pt 23 R 6	M	Head	M	April	1846	65	C			Scotch	Canadian	R Catholic	Farmer	0-9-00	Yes	No	Yes						325						14	Yes	Yes	E			
13		" Anna	"	F	Wife	M	July	1859	52	C			French	Canadian	R Catholic	None																14	Yes	Yes	E			
14		" Charles	"	M	Son	S	May	1891	20	C			Scotch	Canadian	R Catholic	Labourer	0-9-00	no	yes	no	on farm	52		70		260						14	Yes	Yes	E			
15		" Amelia	"	F	Daughter	S	May	1895	16	C			Scotch	Canadian	R Catholic	None																4	Yes	Yes	E			
16		" Alice	"	F	Daughter	S	Dec	1899	11	C			Scotch	Canadian	R Catholic	None																10	Yes	Yes	E			
17	4	4 Leclerc John	Pt 24 R 6	M	Head	M	Aug	1870	37	C			French	Canadian	R Catholic	Labourer	0-9-00	no	yes	no	on farm	50		60		225						13	No	No	E			
18		" Mary	"	F	Wife	M	July	1881	29	C			French	Canadian	R Catholic	None																14	Yes	Yes	E			
19		" Nellie	"	F	Daughter	S	Aug	1907	12	C			French	Canadian	R Catholic																	2	Yes	Yes	E			
20		" Aimey	"	M	Son	S	Feb	1909	2	C			French	Canadian	R Catholic																	6	Yes	Yes	E			
21		" Wilfrid	"	M	Son	S	Nov	1905	7	C			French	Canadian	R Catholic																		Yes	No	E			
22		" Alexander	"	M	Son	S	Feb	1906	5	C			French	Canadian	R Catholic																		Yes	No	E			
23		" Josephine	"	F	Daughter	S	July	1909	1	C			French	Canadian	R Catholic																							
24	5	5 Brehin John	Pt 24 25 R 6	M	Head	W	Nov	1843	67	C			Scotch	Canadian	R Catholic	Farmer	0-9-00	Yes	No	No	Farm Labourer		52	50	100	100						14	Yes	Yes	E			
25		" James	"	M	Son	S	Jan	1875	36	C			Scotch	Canadian	R Catholic	Labourer	0-9-00	no	yes	no	on farm	52		70		250						14	Yes	Yes	E			
26		" Bertha	"	F	Daughter	S	Sept	1885	26	C			Scotch	Canadian	R Catholic	None																14	Yes	Yes	E			
27		" Henry	"	M	Son	S	Sept	1890	20	C			Scotch	Canadian	R Catholic	Labourer	0-9-00	no	yes	no	on farm	52		70		300						14	Yes	Yes	E			
28	6	4 McCulloch John	Pt 25 R 6	M	Head	M	May	1855	57	C			Scotch	Canadian	R Catholic	Farmer	0-9-00	Yes	No	Yes						600						14	Yes	Yes	E			
29		" Johanna	"	F	Wife	M	Jan	1854	57	C			Scotch	Canadian	R Catholic	None																14	Yes	Yes	E			
30		" Catherine	"	F	Sister	S	Dec	1850	60	C			Scotch	Canadian	R Catholic	None																14	Yes	Yes	E			
31		" Archibald	"	M	Son	S	July	1878	32	C			Scotch	Canadian	R Catholic	Labourer	0-9-00	no	yes	no	On farm	52		70		300						14	Yes	Yes	E			
32		" Ella May	"	F	Daughter	S	Jan	1883	28	C			Scotch	Canadian	R Catholic	None																14	Yes	Yes	E			
33		" Alice	"	F	Daughter	S	May	1885	26	C			Scotch	Canadian	R Catholic	None																14	Yes	Yes	E			
34	7	7 Fleming Jordan	Pt 26 R 6	M	Head	S	Feb	1860	51	C			Irish	Canadian	Anglican	Farmer	0-9-00	Yes	No	Yes						400						14	Yes	Yes	E			
35		" Margaret	"	F	Sister	S	Feb	1870	41	C			Irish	Canadian	Anglican	None																14	Yes	Yes	E			
36		" Maud	"	F	Niece	S	Sept	1898	12	C			Irish	Canadian	Anglican	None																10	Yes	Yes	E			
37		Burg Cora	"	M	Domestic	S	April	1887	24	C			French	Canadian	Anglican	Labourer		Yes	Yes	No	on farm					250						14	Yes	Yes	E			
38	8	8 McCutcheon Alexander	Pt 26 R 6	M	Head	M	March	1876	34	C			Scotch	Canadian	R Catholic	Farmer		Yes	No	Yes						200						14	Yes	Yes	E			
39		" Jennie	"	F	Wife	M	April	1877	33	C			Scotch	Canadian	R Catholic	None																14	Yes	Yes	E			
40		" Alexi	"	F	Daughter	S	Dec	1909	1	C			Scotch	Canadian	R Catholic																							
41	9	9 McGillis Hugh	Pt 27 R 6	M	Head	M	July	1866	45	C			Scotch	Canadian	R Catholic	Farmer		Yes	No	Yes						400						14	Yes	No	E			
42		" Anna	"	F	Wife	M	Sept	1871	39	C			Scotch	Canadian	R Catholic	None																14	Yes	Yes	E			
43		" Alexander	"	M	Son	S	May	1897	14	C			Scotch	Canadian	R Catholic																	11	Yes	Yes	E			
44		" Francis	"	M	Son	S	Feb	1901	8	C			Scotch	Canadian	R Catholic																	9	Yes	No	E			
45		" John	"	M	Son	S	Dec	1907	2	C			Scotch	Canadian	R Catholic																	2	Yes	No	E			
46		" Mary Ellen	"	F	Daughter	S	Aug	1909	1	C			Scotch	Canadian	R Catholic																							
47		" Stella	"	F	Daughter	S	Oct	1910	0m	C			Scotch	Canadian	R Catholic																							
48	10	10 Cleary James	Pt 27 R 6	M	Head	W	Sept	1845	65	C			Irish	Canadian	R Catholic	Farmer		Yes	No	Yes						200						14	Yes	Yes	E			
49		" " Agatha	"	F	Sister	S	Sept	1861	49	C			Scotch	Canadian	R Catholic	Housekeeper	0-3-00	no	yes	no	on farm	52		70		175						14	Yes	Yes	E			
50		" Edmund	"	M	Son	S	Aug	1901	10	C			Irish	Canadian	R Catholic																	10	Yes	Yes	E			